

Daikin Europe N.V.

declares under its sole responsibility that the air conditioning models to which this declaration relates: erkl rt auf seine alleinige Verantwortung da  die Modelle der Klimager te f r die diese Erkl rung bestimm ist: d clare sous sa seule responsabilit  que les appareils d'air conditionn  vis s par la pr sente d claration: verklaart hierbij op eigen exclusieve verantwoordelijkheid dat de airconditioning units waarop deze verklaring betrekking heeft: declara baja su  nica responsabilidad que los modelos de aire acondicionado a los cuales hace referencia la declaraci n: dichiara sotto sua responsabilit  che i condizionatori modello a cui   riferita questa dichiarazione: d hl nwei me αποκλειστικ  της ευθ νης  τι τα μοντ λα των κλιματιστικ ν συσκευ ν στα οποία αναφέρεται η παρούσα δ λωση: declara sob sua exclusiva responsabilidade que os modelos de ar condicionado a que esta declara o se refere: erkl rer under eneansvar, at klimaanl gsmodellene, som denne deklarasjon vedr rer: deklarerer i egenskap av huvudansvarig, att luftkonditioneringsmodellerna som ber rs av denna deklarasjon inneb r att: erkl rer et fullstendig ansvar for at de luftkonditioneringsmodeller som ber res av denne deklarasjon inneb rer at: ilmoittaa yksinomaan omalla vastuullaan, ett t m n ilmoituksen tarkoitamat ilmastointilaitteiden mallit:

R200F7W1, R250F7W1, RY200F7W1, RY250F7W1, / RP200B7W1, RP250B7W1, RYP200B7W1, RYP250B7W1, R200F7W15, R250F7W15

are in conformity with the following standard(s) or other normative document(s), provided that these are used in accordance with our instructions: der/den folgenden Norm(en) oder einem anderen Normdokument oder -dokumenten entspricht/entsprechen, unter der Voraussetzung, da  sie gem   unseren Anweisungen eingesetzt werden: sont conformes   la/aux norme(s) ou autre(s) document(s) normatif(s), pour autant qu'ils soient utilis s conform ment   nos instructions: conform de volgende norm(en) of   n of meer andere bindende documenten zijn, op voorwaarde dat ze worden gebruikt overeenkomstig onze instructies: est n en conformidad con la(s) siguiente(s) norma(s) u otro(s) documento(s) normativo(s), siempre que sean utilizados de acuerdo con nuestras instrucciones: sono conformi al(i) seguente(i) standard(s) o altro(i) documento(i) a carattere normativo, a patto che vengano usati in conformit  alle nostre istruzioni:  vni s mfwna me to(a) ak loutheta(a) pr topota(a)    llo  ggrafa(a) kanonim wn, up  την pr u pothei  ti xrhσιμοποι vntai s mfwna me τις odhgies mas: est o em conformidade com a(s) seguinte(s) norma(s) ou outro(s) documento(s) normativo(s), desde que estes sejam utilizados de acordo com as nossas instru es: overholder f lgende standard(er) eller andet/andre retningsgivende dokument(er), forudsat at disse anvendes i henhold til vore instrukser: respektive utrustning  r utf rd i  verensst mmelse med och f ljer f ljande standard(er) eller andra normgivande dokument, under f ruts ttning att anv ndning sker i  verensst mmelse med v ra instruktioner: respektive utstyr er i overensstemmelse med f lgende standard(er) eller andre normgivende dokument(er), under forutsetning av at disse brukes i henhold til v re instrukser: vastaavat seuraavien standardien ja muiden ohjeellisten dokumenttien vaatimuksia edellytt en, ett niit  k ytet n ohjeidemme mukaisesti:

EN60335-2-40,

following the provisions of:
gem   den Vorschriften der:
conform ment aux stipulations des:
overeenkomstig de bepalingen van:
siguiendo las disposiciones de:
secondo le prescrizioni per:
me t ρηση των διαt ξεων των:
de acordo com o previsto em:
under iagttagelse af bestemmelserne i:
enligt villkoren i:
gitt i henhold til bestemmelse i:
noudattaen m  r yksi :

Low Voltage 73/23/EEC
Machinery Safety 98/37/EEC
Electromagnetic Compatibility 89/336/EEC *
Pressure Equipment 97/23/EEC **

Directives, as amended.
Direktiven, gem    nderung.
Directives, telles que modifi es.
Richtlijnen, zoals gewijzigd.
Directivas, seg n lo enmendado.
Direttive, come da modifica.
Odhg wn,  πως  choun τροποποιηθει.
Directivas, conforme altera o em.
Direktiver, med senere  ndringer.
Direktiv, med f retagna  ndringar.
Direktiver, med foretatte  ndringer.
Direktivej , sellaisina kuin ne ovat muutettuina.

* as set out in the Technical Construction File **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** and judged positively by **KEMA** according to the **Certificate 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** as set out in the Technical Construction File **DAIKIN.TCF.001** and judged positively by **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Applied module D1)
The units R(Y)200,250F7W1(5) are out of scope according to article 3.6 of PED.
* wie in der Technischen Konstruktionsakte **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** aufgef hrt und von **KEMA** positiv ausgezeichnet gem   **Zertifikat 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** wie in der Technischen Konstruktionsakte **DAIKIN.TCF.001** aufgef hrt und von **AIB VIN OTTE (NB0026)** positiv ausgezeichnet. (Angewandtes Modul D1)
Die Einheiten R(Y)200,250F7W1(5) befinden sich entsprechend Artikel 3.6 des PED au erhalb der Reichweite.
* tel que stipul  dans le Fichier de Construction Technique **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** et jug  positivement par **KEMA** conform ment au **Certificat 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** tel que stipul  dans le Fichier de Construction Technique **DAIKIN.TCF.001** et jug  positivement par **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Module appliqu  D1)
Les unit s R(Y)200,250F7W1(5) ne sont pas concern es en raison de l'article 3.6 de PED.
* zoals vermeld in het Technisch Constructiedossier **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** en in orde bevonden door **KEMA** overeenkomstig **Certificaat 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** zoals vermeld in het Technisch Constructiedossier **DAIKIN.TCF.001** en in orde bevonden door **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Toegepaste module D1)
De units R(Y)200,250F7W1(5) vallen hier niet onder conform artikel 3.6 van PED.
* tal como se expone en el Archivo de Construcci n T cnica **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** y juzgado positivamente por **KEMA** seg n el **Certificado 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** tal como se expone en el Archivo de Construcci n T cnica **DAIKIN.TCF.001** y juzgado positivamente por **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Modulo aplicado D1)
Las unidades R(Y)200,250F7W1(5) se encuentran fuera de alcance seg n el art culo 3.6 de PED.
* delineato nel File Tecnico di Costruzione **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** e giudicato positivamente da **KEMA** secondo il **Certificato 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** delineato nel File Tecnico di Costruzione **DAIKIN.TCF.001** e giudicato positivamente da **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Modulo D1 applicato)
Le unit  R(Y)200,250F7W1(5) sono fuori ambito rientrando nell'articolo 3.6 del PED.

*  πως προσδιορίζεται στο Αρχείο Τεχνικής Κατασκευής **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** και κρίνεται θετικά από το **KEMA** σύμφωνα με το **Πιστοποιητικό 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
**  πως προσδιορίζεται στο Αρχείο Τεχνικής Κατασκευής **DAIKIN.TCF.001** και κρίνεται θετικά από το **AIB VIN OTTE (NB0026)**. ((Χρησιμοποιούμενη υπομονάδα D1)
Οι μονάδες R(Y)200,250F7W1(5) είναι εκτός πλαισίου σύμφωνα με το άρθρο 3.6 του PED.
* tal como estabelecido no Ficheiro T cnico de Construi o **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** e com o parecer positivo de **KEMA** de acordo com o **Certificado 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** tal como estabelecido no Ficheiro T cnico de Construi o **DAIKIN.TCF.001** e com o parecer positivo de **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (M dulo aplicado D1)
As unidades R(Y)200,250F7W1(5) est o fora de alcance de acordo com o artigo 3.6 do PED.
* som anfor t i den Tekniske Konstruktionsfil **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** og positivt vurderet af **KEMA** i henhold til **Certifikat 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** som anfor t i den Tekniske Konstruktionsfil **DAIKIN.TCF.001** og positivt vurderet af **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Anvendt modul D1)
Enhederne R(Y)200,250F7W1(5) er udenfor rammen if lge paragraf 3.6 i PED.
* utrustningen  r utf rd i enlighet med den Tekniske Konstruktionsfilen **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** som positivt intygas av **KEMA** vilket ogs  framg r av **Certifikat 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** i enlighet med den Tekniske Konstruktionsfilen **DAIKIN.TCF.001**, som positivt intygas av **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Fastsatt modul D1)
Enheterne R(Y)200,250F7W1(5)  r ej anv ndbara enligt artikel 3.6 PED.
* som det fremkommer i den Tekniske Konstruktionsfilen **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** og gennem positiv bedommelse af **KEMA** if lge **Sertifikat 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341**.
** som det fremkommer i den Tekniske Konstruktionsfilen **DAIKIN.TCF.001** og gennem positiv bedommelse af **AIB VIN OTTE (NB0026)**. (Anvendt modul D1)
Anleggene R(Y)200,250F7W1(5) er utenfor rekkevidde, i henhold til artikkel 3.6 i PED.
* jotka on esitetty Teknisess  Asiakirjassa **DAIKIN.TCF.004/DAIKIN.TCF.016** ja jotka **KEMA** on hyv ksynyt **Sertifikaatin 59277-KRQ/ECM95-4233 / 81728-KRQ/ECM95-4341** mukaisesti.
** jotka on esitetty Teknisess  Asiakirjassa **DAIKIN.TCF.001** ja jotka **AIB VIN OTTE (NB0026)** on hyv ksynyt. (Sovellettu moduli D1)
Yksik t R(Y)200,250F7W1(5) ovat vaikutusalueen ulkopuolella PED artikkelin 3.6 mukaan.

